

DU MINERVOIS AU CAROUX

Les grands vins du Languedoc sont à l'honneur ici : vous êtes sur les vignobles du Minervois et du St Chinian, distingués par des appellations.

Partez à leur découverte au cœur de merveilleux paysages!



The great wines of the Languedoc are in the spotlight here: you are on the Minervois and St Chinian vineyards which are distinguished by appellations. Go and discover these wonderful appellations.

Bienvenue dans les terres du Minervois au Caroux!

Découvrez le territoire par les itinéraires des appellations. On vous propose ici des suggestions de circuits cyclotouristiques qui empruntent nos plus belles routes, une partie de la Voie Verte Passa Païs / Véloccitanie. Ils relient des sites prestigieux tout en vous faisant apprécier pleinement la mosaïque des paysages viticoles, et ce, en toutes saisons!

A 1 h des plages de la Méditerranée, situé dans le Parc Naturel Régional du Haut-Languedoc, ce territoire concentre sur 800 km² une variété d'ambiances et de paysages qui satisferont toutes les envies.

Grand Site de France® en projet (Cité de Minerve, gorges de la Cesse et du Brian), accès à l'un des prestigieux patrimoine Mondial de l'Unesco (**Canal du Midi**), sites classés (Olargues, Gorges d'Héric, Massif du Caroux, Cesse), Plus Beaux Villages de France, Appellations viticoles reconnues (label Vignobles & Découvertes **Minervois**, **Saint-Chinian**, **Faugères et Haut Languedoc**), territoire labellisé Pays d'Art et d'Histoire (de nombreux bâtiments classés au titre des Monuments Historiques dont la fameuse cathédrale de Saint-Pons de **Thomières**)... ce ne sont pas les reconnaissances qui manquent! Vous pouvez appréhender ces circuits de façon sportive ou choisir vos variantes, pour une découverte plus lente, mais dans tous les cas, sachez apprécier les bons produits locaux et viticoles proposés ici et goûtez à notre art de vivre! Les caveaux mentionnés sur la carte sont engagés dans la démarche Vignobles&Découvertes, vous y trouverez un accueil de qualité.

Bonne route!

Welcome to the Minervois au Caroux lands!

growing landscapes in all seasons!

Discover the territory by following the itineraries of the appellations. Here you will find suggestions for cycling tours along some of our most beautiful roads, part of the Green Way Passa Païs / Véloccitanie, linking prestigious sites while fully appreciating the mosaic of wine-

One hour from the beaches of the Mediterranean, located in the **Haut-Languedoc Natural Park**, this territory concentrates on 800 km² a variety of atmospheres and landscapes that will satisfy all desires.

Grand Site de France® in progress (**Cité de Minerve, gorges** de la Cesse and du Brian), access to one of the prestigious UNESCO World Heritage sites (Canal du Midi), classified sites (Olargues, Gorges d'Héric, Massif du Caroux, Cesse), Beaux Villages de France (meaning "the most beautiful villages of France"), recognized wine appellations (label Vignobles & Découvertes Minervois, Saint-Chinian, Faugères and Haut Languedoc), territory with the label "Pays d'Art et d'Histoire" (many buildings listed as Historic Monuments, including the famous **cathedral of Saint-Pons**

de Thomières)... there is no shortage of recognitions! You can approach these tours in a sporty way or choose your own variants, for a slower discovery, but in any case, know how to appreciate the good local products and wine

offered here and taste our way of life! The wineries noted on the map are in the Vignobles &

Découvertes approach, you can expect a quality welcome. Have a safe trip!

LE VIGNOBLE DU MINERVOIS



Le vignoble du Minervois est l'un des plus vastes du Languedoc Roussillon. La palette

très large de vins de table, de pays et de cépages se complète de trois AOC distinctes : l'AOC Minervois (depuis 1985), l'AOC Minervois - La Livinière (depuis 1999) et le Muscat de Saint-Jean-de-Minervois (depuis 1948).

L'AOC Minervois se situe sur le piémont de la Montagne Noire, à cheval sur l'Aude et l'Hérault. Il s'étend sur près de 60 km depuis les portes de Narbonne à l'est, jusqu'à Carcassonne à l'ouest, et de 50 m d'altitude sur les bords du canal du Midi jusqu'à 350 mètres à Cassagnoles.

Dans le secteur héraultais, le vignoble se compose de trois terroirs qui se différencient par leurs caractéristiques de sols et de climat : le Petit Causse, les Mourels et le Causse. Oenorando® Les Mourels à Azillanet

The Minervois vineyard is one of the largest in Languedoc Roussillon. The wide range of table wines, Languedoc Roussillon. The wide range of table wines, country wines and grape varieties is complemented by three distinct AOCs: the AOC Minervois (since 1985), the AOC Minervois – La Livinière (since 1999), and the Muscat de Saint-Jean-de-Minervois (since 1948).

The AOC Minervois is located on the foothills of the Montagne Noire, on the overlap between the Aude and the Hérault. It stretches for nearly 60 km from the gates of Narbonne in the east, to Carcassonne in the west, and from 50 m of altitude on the banks of the Midi Canal to 350 meters of Cassagnoles.

In the Hérault zone, the Minervois vineyard, consists of three soils that are differentiated by their soil and climate characteristics: the Petit Causse, the Mourels and the Causse. Walk in the vineyards Les Mourels at Azillanet.

CARTE D'IDENTITÉ / IDENTIFICATION CHART

De manière générale, adoptez la "Vélo attitude" : prudence et courtoisie

CRU "LA LIVINIÈRE"

Avec 350 hectares de vignes dispersés

cinsault, mourvèdre et picpoul.

dans la garrigue, **le cru La Livinière** semble

gravé dans le terroir du petit Causse, ce qui lui

Oenorando® Cru La Livinière à La Livinière.

Mourvèdre and Picpoul as the main grape varieties.

L'AOC Muscat de St-Jean-de-Minervois est

une des appellations les plus anciennes du Languedoc

(1948) répartie sur la commune unique de Saint-Jean-de-Minervois

à une altitude comprise entre 250 et 280 mètres, sur un plateau

de calcaires durs. Le paysage est minéral et lumineux, les sols

blanchâtres et écarlates restituent la chaleur accumulée pendant

la journée favorisant la maturation des composés aromatiques

du raisin. Les vins de cette appellation sont exclusivement des

Vins Doux Naturels élaborés à partir d'un cépage unique, le

Muscat à Petits Grains Blanc, sur des sols pauvres et très pierreux.

Ils présentent un équilibre alcool / sucre / acidité exceptionnel, dû

à l'altitude et la fraîcheur des nuits. Les vins développent des

arômes de fruits exotiques, d'agrumes et de fruits à chair blanche

et offrent en bouche un formidable équilibre, alliant puissance et

fraîcheur, harmonie et persistance. Six domaines particuliers et

one of the oldest appellations in the Languedoc

Minervois (altitude between 250 and 280 m), the vines are

The landscape is mineral and bright, the whitish soil restores

the heat accumulated during the day, favouring the ripening

of the aromatic compounds in the grapes. The wines of this

appellation are exclusively Vins Doux Naturels (natural sweet

wines) made from a single grape variety, Muscat à Petits

Grains Blanc. The wines develop aromas of exotic fruits, citrus

and white-fleshed fruits and offer in the mouth a formidable

balance, combining power and freshness, harmony and per-

sistence. Six private domains and a cooperative cellar cultivate

this terroir. Walk in the vineyards Petit grain at Saint-Jean.

The AOC Muscat de Saint-Jean-de-Minervois is

(1948). Located in the municipality of Saint-Jean-de-

Oenorando® du Petit grain à Saint-jean-de-Minervois.

une cave coopérative travaillent ce terroir.

grown on a hard limestone plateau.

donne sa caractéristique si spéciale avec des vins rouges puis

sants et élégants. C'est le premier Cru reconnu en Languedo

en 1999. Il est réparti sur 6 communes (5 dans l'Hérault et

dans l'Aude). Seuls les vins rouges font partie de l'appellation

avec comme principaux cépages syrah, grenache, carignan,

With 350 hectares of vines scattered in the garrigue,

with powerful and elegant red wines. It is the first vintage

recognized in Languedoc in 1999. It is spread over 6 villages (5

in the Hérault and 1 in the Aude). Only the red wines are part of

the appellation, with Syrah, Grenache, Carignan, Cinsault,

Walk in the vineyards Cru La Livinière at La Livinière.

AOC MUSCAT SAINT-JEAN-DE-MINERVOIS

La Livinière cru seems to be engraved in the terroir of

the Petit Causse, which gives it its special characteristic

a [ivinièri

Pour une bonne pratique du vélo, quelques règles

LA VÉLO ATTITUDE

- de sécurité et de bonne conduite sont à retenir : → Respecter les règles du code de la route,
- → Disposer d'un éclairage avant et arrière, d'un moyen de signalisation sonore et d'un dispositif de freinage
- → Porter un casque (pas obligatoire mais fortement recommandé),

→ Prévoir un matériel de réparation en cas de crevaisor et, selon la saison, une protection solaire (crème,

- casquette) ou un vêtement imperméable, → De nuit ou de jour, lorsque la visibilité est insuffisante porter un gilet de sécurité
- → Prendre de l'eau et des barres de céréales,
- → Indiquer son itinéraire à son entourage avant de partir → Rester maître de sa vitesse...

sud et un terroir de schistes au nord. Deux terroirs sont distingués par des appellations commu

De part et d'autre de l'Orb, avec les

Monts du Caroux en toile de fond, le

vignoble de Saint-Chinian s'enroule

autour de vingt villages au nord-ouest de

Béziers. Il alterne un terroir argilo-calcaire au

nales : Berlou et Roquebrun, aux sols schisteux. La diversité géologique et climatique de ces deux appellations communales de l'AOC Saint-Chinian confère à chaque vin sa propre originalité, offrant des vins à la robe profonde aux reflets violacés, avec un nez ouvert et explosif.

HINIAN

On both sides of the Orb, with the Monts du Caroux in the background, the vineyard of Saint-Chinian wraps around twenty villages northwest of Béziers. It alternates a clay-limestone soil in the south and a schist terroir in the

Two terroirs are distinguished by a communal appellation: Berlou and Roquebrun, with schistose soils.

The geological and climatic diversity of these two generated appellations de l'AOC Saint Chinian, gives to every wine an exclusive character.

CARTE D'IDENTITÉ / IDENTIFICATION CHART

- CINSAULT, LLEDONER PELL (ROLLE) / CÉPAGES COMPLÉMENTAIRES (BLANC CARIGNAN BLANC,
- CLAIRETTE, MACABEU ALTITUDE : DE 100 À 400 MÈTRES / CLIMAT : MÉDITERRANÉEN
- AIRE TOTALE DE L'APPELLATION
- Environ 85 caves

- VIOGNIER, CLAIRETTE MACABEU

→ RED AND ROSÉ GRAPE

CINSAULT, LLEDONER PELUT

MAIN WHITE GRAPE VARIETIE

- AVERAGE PRODUCTION: 105.000 HL (VOLUME: 4TH LANGUEDOC APPELLATION) → COLOUR DISTRIBUTION: 80% RED, 15% ROSÉ AND 5% WHIT



DÉCOUVREZ L'OENOTOUR DE L'HÉRAULT

Visitez, arpentez, nagez et surfez pour construire votre aVINture. Le guide Oenotour est disponible dans les offices de tourisme de l'Hérault.

Plus d'infos et cartographies sur : oenotour.herault.fr





Répartie sur 5 communes l'AOC est nichée sur les derniers contreforts des Cévennes dans la bande la plus étroite du versant méditerranéen, face à la mer. Le vignoble s'étend sur 250 ha sur des sols schisteux, exposés au sud entre 150 et 400 m.Y sont élaborés uniquement des vins rouges. Au cœur de la vallée du Rieu-Berlou, l'AOC bénéficie d'un exceptionnel micro climat qui fait la réputation et la qualité de ses vins. Ils tirent leur typicité des coteaux schisteux offrant une robe profonde aux reflets violacés, un nez ouvert et explosif aux parfums de réglisse embelli par des notes d'épices fines (cannelle, cacao...) ; une bouche ample et veloutée, sublimée par la finesse des tanins ; des vins qui sont en plus dotés d'une belle aptitude à la garde (de 2 à 8 ans). Oenorando® Le Mas Blanc à Berlou.

Spread over 5 villages, the AOC is nestled on the last foothills of the Cévennes in the narrowest section of the Mediterranean slope, facing the sea. The vineyard extends over 250 ha on schist soils, south-facing between 150 and 400 m. Only red wines are produced. In the heart of the Rieu-Berlou valley, the AOC benefits from an exceptional microclimate which makes the reputation and quality of its wines. They draw their uniqueness from the schistose hillsides offering a deep colour with purplish reflections, an open and explosive nose with liquorice perfumes embellished by notes of fine spices (cinnamon, cocoa...); a full and velvety mouth, sublimated by the finesse of the tannins; wines which are also well suited for ageing (from 2 to 8 years). Walk in the vineyards Le mas Blanc at Berlou.

AOC SAINT-CHINIAN-ROQUEBRUN



L'appellation est située sur 4 communes : Cessenon sur Orb, Roquebrun, Saint-Nazaire de Ladarez et Vieussan. Ce cru de l'appellation Saint-Chinian est situé sur un terroir de schistes de 400 ha, bien à l'abri de

la montagne Caroux, les vignes y poussent sous un micro climat. La récolte manuelle est obligatoire. La production est faite de vins rouges uniquement. Les vins présentent une puissance aromatique complexe de fruits rouges, une rondeur en bouche avec des notes d'épices et des tanins très fins.

The appellation is located in 4 villages: Cessenon sur Orb, Roquebrun, Saint-Nazaire de Ladarez and Vieussan. This vintage of the Saint-Chinian appellation is located on a schist soil (400 ha), well sheltered from the Caroux mountain, where the vines grow under a microclimate. Manual harvesting is mandatory. The production is made of red wines only. The wines have a complex aromatic power of red fruits, a roundness

IGP HAUTE VALLÉE DE L'ORB

in the mouth with hints of spices and very fine tannins.

Au pied du massif de l'Espinouse et des

Monts du Caroux, derniers contreforts méridionaux des Cévennes, les vins de pays de la Haute Vallée de l'Orb se DE L'ORB P retrouvent sur 32 communes, de Prémian (à l'ouest) à Avène (nord-ouest). Le vignoble longe le Jaur et l'Orb et s'étage entre 200 et 650 m d'altitude. Il bénéficie d'un climat "méditerranéen tempéré", caractérisé par une double influence méditerranéenne et atlantique.

At the foot of the Espinouse and Monts massif of the Caroux, the last southern foothills of the Cévennes, the wines of the Haute Vallée of the Orb can be found on 32 communes, from Prémian (in the west) to Avène (Nordwest). The vineyard runs along the Jaur and the Orb river between 200 and 650 m above sea level. It benefits from a "mild Mediterranean climate" subjected by a double influence, Mediterranean and Atlantic.

À VOIR LE LONG DU PARCOURS des immanquables et des pépites

dont La Voie Verte Passa Païs / Véloccitanie de Courniou à Colombières/Orb

Agel: parcours d'interprétation "Autour du château"

Beaufort : ruelles cœur de village, château (privé)

Aigues-Vives: services, hameaux de Paguignan (chapelle), Cailhol Aigne: Lo Cagarol (village circulaire) Azillanet: ruelles, cœur de village

Berlou : au cœur de la vallée du Rieu-Berlou, table d'orientation Boisset: chapelle Saint-Michel, XVIIe

Cassagnoles: Maison de l'Abeille Cesseras: cœur de village, chapelle romane Saint-Germain Colombières/Orb: donjon XIVe, château XVIIe, voie romaine,

Courniou : grotte "Palais de la Fileuse de Verre" **Félines-Minervois :** site du Moulin à vent, sentier botanique et

poétique, site de Ventajou et carrières de marbre Ferrals les Montagnes : source de la Cesse, marché paysan d'été Ferrières-Poussarou : site de Camprafaud

éléments troglodytiques La Livinière: cœur de village, éalises ND du Spasme, Saint-

La Caunette, bordée par la Cesse : quartier médiéval,

Etienne, site des Meulières Les Verreries-de-Moussans : Four de Bardou, randonnée forêt Minerve : cité médiévale classée parmi Les Plus Beaux Villages de France, gorges de la Cesse et du Brian, ponts naturels, musées archéologique et épopée cathare - Vue panoramique sur le site à La Pujade

Mons-La-Trivalle : massif du Caroux, gorges d'Héric Olonzac: multi-services, marché mardi matin, parc du début XXe

A PROXIMITÉ : Lac de Jouarres, Canal du Midi, la Maison des **Vins du Minervois** une sélection de 200 références (Port d'Homps) Olargues : cité médiévale classée parmi Les Plus Beaux Villages de France. Pont du Diable, ancien donjon du château médiéval transformé en tour-clocher

Oupia : cœur de village, randonnée dans la Serre **Pardailhan :** sentier interprété Vallon de Camboussels

Prémian : village, sentier accès Saut de Vesoles **Rieussec :** village, environnement forestier

Riols: village, sentier accès Saut de Vesoles, ND de Trédos Roquebrun : surnommé le "Petit Nice de l'Hérault", bordé par l'Orb. Cœur de village, Jardin Méditerranéen, activités aquatiques de l'Orb

Saint-Etienne d'Albagnan : chapelle ND de Trédos Saint-Julien: prieuré roman, sentier cascade de Mauroul, ruines château Olargues le Vieux Saint-Jean de Minervois: muscat "petits grains", terroir

Saint-Martin de l'Arçon : cœur de village, calades et pierres sèches, table d'orientation sur le Massif du Caroux Saint-Pons de Thomières: multi-services, Cathédrale Saint-Pons, le Musée de Préhistoire régionale , la source du Jaur Saint-Vincent d'Olargues : église XVIe, vue Col de Fontfroide **Siran :** cœur de village, chapelle gothique ND de Centeilles

Vélieux : église romane, vues plaine du Minervois et au-delà,

Vieussan: cœur de village, ruines château Le Castellas XIIe, points de vue

A PROXIMITÉ: Saint-Chinian: multi-services, ancienne abbatiale, marchés les jeudi et dimanche matins ; Maison des vins de Saint-Chinian 200 références.

accès pédestre Minerve

ESCAPADE NATURE SANS VOITURE: Pour les amateurs d'escapade à vélo, il est possible de relier trois Grands Sites en projet : Béziers Canal du Midi, Cité de Minerve et Cité de Carcassonne. Pour en savoir plus, renseignez vous auprès des Offices de tourisme

Et + de 60 itinéraires de randonnée pédestre à parcourir!

+ D'INFOS auprès de l'Office de Tourisme **Du Minervois au Caroux** www.minervois-caroux.com - 04.67.97.06.65



Office de tourisme du Minervois au Caroux www.minervois-caroux.com - 04.67.97.06.65

Bureaux d'accueil : Saint-Pons-de-Thomières / Mons La trivalle / Minerve

Ce projet a été réalisé en collaboration avec









territoire : la Cité de Minerve et le village médiéval d'Olargues. Plus Beaux Villages de France. Deux villages de caractère sur le Valorisation et animation du patrimoine et de l'architecture.

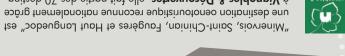
Pays d'Art et d'Histoire Haut-Languedoc et Vignobles. est engagée, elle vise l'obtention du label Grand Site de France. cée par l'Etat et qui mobilise l'ensemble des collectivités locales Une démarche de préservation, gestion et mise en valeur lan-

sout l'un des paysages majeurs qu'il soit donné de découvrir. dne jes cansses auges et jes caukous brotougs dni j, eutonieut sur un éperon rocheux à la confluence de deux rivières, ainsi lage de Minerve, témoin du drame cathare, dressé tièrement Opération Grand Site (ou Grand Site de France en projet)

"Cité de Minerve, gorges de la Cesse et du Brian". Le villorde de Minerve, fémoin du drame cathare, dressé fièrement

facilement grâce au logo Accueil Vélo, et organisez votre séadaptés (abri sécurisé, kit de réparation, etc.). Identifiez-les de 5 km d'un itinéraire cyclable, qui disposent d'équipement Ce label distingue les établissements qui sont situés à moins Restaurants, Offices de Tourisme, Sites de visites et de loisirs. nels: Hébergeurs touristiques, Loueurs et réparateurs de vélo, Accueil Vélo. Ce label concerne 5 catégories de profession-

un accueil de qualité. et des services soigneusement sélectionnés vous garantissant préparer vos escapades sur notre destination, des prestations Suivez la feuille de vigne et vous trouverez facilement de quoi démarche oenotouristique locale. vignobles de notre territoire, cette marque accompagne la tions ayant reçu le précieux sésame... Saluant la qualité des à Vignobles & Découvertes, elle fait partie des 70 destina-



LABELS